Luftreiniger / Air Purifier /
Purificador de aire /
Purificateur d'air

# *Breathe freely*

Pure 211
230 VAC, 50 Hz
120 VAC, 60 Hz

# Hallo!
Bedienungsanleitung Deutsch – seite 3

# Hello!
English User Manual – page 17

# ¡Hola!
Manual del usuario en español – página 31

# Bonjour !
Manuel de l’utilisateur en français – page 45

LUFTREINIGER

*Breathe freely*

## Bedienungsanleitung Deutsch

Pure 211
120 VAC, 60 Hz

Inhalt ..... 03
Lernen Sie Blue® kennen ..... 04
Lieferumfang ..... 05
Technische Daten ..... 05
Verwendung ..... 06
Einrichtung ..... 07
Ein/Aus und Betriebsgeschwindigkeiten ..... 08
Pflege und Wartung ..... 10
Funktionsweise ..... 14
Sicherheit ..... 16

*Sie haben gerade eine kluge Entscheidung zur Verbesserung Ihrer Gesundheit und Ihres Lebens getroffen.*

***Vielen Dank, dass Sie sich für Blue® zur Reinigung der Raumluft in Ihrem Zuhause entschieden haben.***

*Nehmen Sie sich bitte ein paar Minuten Zeit, um sich mit den Grundlagen vertraut zu machen, bevor Sie beginnen.*

**Saubere Luft**
Blue wurde dafür entwickelt, Luft in Räumen mit einer Größe von bis zu 50 $m^2$ zu reinigen. Fünf Mal pro Stunde tauscht Blue die mit Schadstoffen belastete Raumluft mit Frischluft aus.

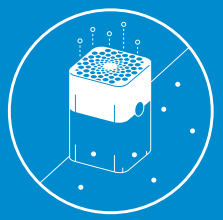
**Filterwechsel**
Damit Ihr Blue-Luftreiniger immer optimal funktioniert und Sie ständig mit sauberer Luft versorgt, achten Sie darauf, den Stoff-Vorfilter gelegentlich zu waschen oder mit einem Staubsauger zu reinigen. Wechseln Sie den Hauptfilter alle sechs Monate.

**Blue und die Umwelt**
Blue reinigt die Raumluft und benötigt dabei nicht mehr Energie als eine Glühbirne. Darüber freuen sich die Umwelt und Ihr Geldbeutel. Außerdem lassen sich alle Bestandteile von Blue recyceln.

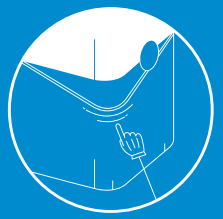




## Blue-Box



Blue-Luftreiniger



Zwei Stoff-Vorfilter

Partikelfilter

## Optionen und Erweiterungen

- Eine Kombination aus Aktivkohlefilter und Partikelfilter.
- Eine Auswahl modischer Stoff-Vorfilter.

## Technische Daten

| | |
|---|---|
| Abmessungen | Höhe: 513 mm (20,2 in)<br>Breite: 330 mm (13 in)<br>Tiefe: 330 mm (13 in)<br>Gewicht: 5,7 kg (12,6 lbs) |
| Raumgröße | 50 $m^2$ (540 sq.ft) |
| Luftreinigungskapazität (CADR-Wert) | Rauch: 590 $m^3$/h (350 cfm)<br>Staub: 590 $m^3$/h (350 cfm)<br>Pollen: 590 $m^3$/h (350 cfm) |
| Luftdurchsatz | 290-620 $m^3$/h (170-360 cfm) |
| Luftaustausch | 5 Mal pro Stunde (50 $m^2$ großer Raum) |
| Stromverbrauch | 30-61 watt |
| Geräuschpegel | 31-56 dB(A) |
| Durchschnittliche Filterlebensdauer | sechs Monate[1] |
| Garantie | Nationale garantievorschriften |

Das Blue-Modell Pure 211 ist in verschiedenen Farben erhältlich.
Der bunte Stoff funktioniert als Vorfilter.

Die angegebenen zertifizierten Leistungsangaben basieren auf US-Modellen (120 VAC, 60 Hz) mit Partikelfilter Modell 211. Leistungsdaten können durch Verwendung anderer Filtermodelle beeinflusst werden.

1 Abhängig von der Luftqualität im Einsatzbereich variiert die Filterlebensdauer.

## Optimale Nutzung von Blue

Schließen Sie alle Fenster und Türen. Lassen Sie Blue 24 Stunden am Tag laufen. Mit Blue erhalten Sie saubere Luft, die frei von den folgenden, potenziell schädlichen Luftschadstoffen ist:

- Staub
- Sand
- Schimmel
- Pollen
- Russ und Asche
- Dunst
- Haustierpartikel
- Smog (PM2.5)*
- Bakterien und Viren

Da Ihre Innenraumluft kontinuierlich gereinigt wird, ist die Wahrscheinlichkeit geringer, dass Ihre Gesundheit unter den Folgen einer schlechten Raumluftqualität leidet. Stellen Sie sich Blue als besten Freund vor, wenn es um Ihre Raumluft geht und darüber hinaus als kluge Investition in eine gesündere Zukunft.

* Feinstpartikel kleiner als 2,5 µm

## Aufstellung

Stellen Sie Blue stehend auf dem Boden in Ihrem Raum auf. Wählen Sie einen Standort, wo eine freie Luftzirkulation im, aus dem und um das Gerät herum sicher gestellt ist. Der empfohlene Mindestabstand zu jedem angrenzenden Objekt ist 10 cm. Achten Sie darauf, das Gerät so zu platzieren, dass es nicht von einer Person oder einem Haustier umgeworfen werden kann.

**Ungeeignet zur Aufstellung:**

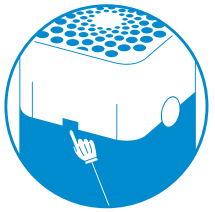
- Direkt auf oder bei Heimtextilien wie Bettwäsche oder Vorhänge.
- In der Nähe von Wärmequellen wie z. B. Heizkörper, Kamine, Herde oder Backöfen.
- In der Nähe von Nassbereichen wie Badezimmer, Waschküchen oder an anderen Stellen, wo das Gerät mit Wasser in Kontakt kommen kann.
- In Außenbereichen.





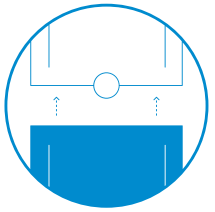
## Vorbereitung

1



Drücken Sie vorsichtig auf die beiden seitlichen Tasten am Gerät.

2

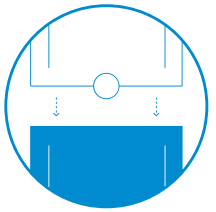


Entfernen Sie den oberen Teil des Gerätes.

3

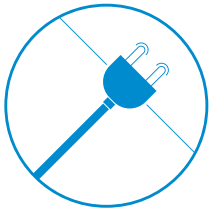
Bringen Sie den Stoff-Vorfilter an. Positionieren Sie die Markierungen auf dem Stoff direkt an den oberen Ecken des Hauptfilters, um einen perfekten Sitz zu gewährleisten.

4



Als nächstes setzen Sie den oberen Teil des Gerätes zurück auf den Boden, und achten Sie darauf, dass er einrastet.

5



Schließen Sie Ihren Blue-Luftreiniger an eine Steckdose an.

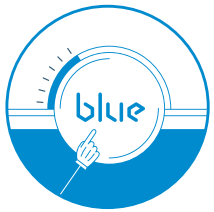
6

Zum Einschalten berühren Sie die Taste. Blue stellt sich automatisch auf die empfohlene energieeffiziente Betriebsgeschwindigkeit ein. Fertig. Und jetzt frei atmen!

## Ein/Aus und Geschwindigkeitsregelung

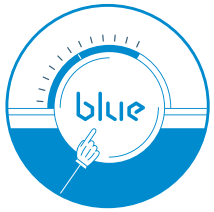
***Berühren Sie die Blue-Taste, um die Betriebsgeschwindigkeit zu wählen.***
*Die Leuchte zeigt die gewählte Geschwindigkeit an.*

1



**Ein/Niedrig**
Einmal berühren, um das Gerät einzuschalten und die empfohlene energieeffiziente Geschwindigkeit festzulegen.

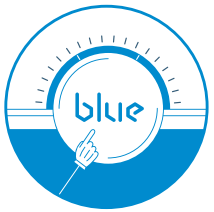
2



**Mittel**
Für die maximale Geschwindigkeit zwei Mal berühren.

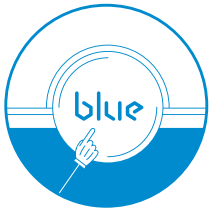
***Blue im Schlafzimmer verwenden?***
*Keine Sorge. Die Leuchte schaltet sich automatisch nach 15 Sekunden ab, um Ihren Schlaf nicht zu stören.*

3



**Hoch**
Für eine hohe Geschwindigkeit drei Mal berühren.

4



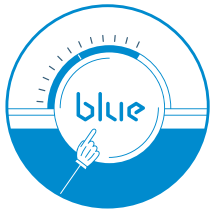
**Aus**
Nochmals berühren, um das Gerät auszuschalten.



EIN/AUS UND BETRIEBSGESCHWINDIGKEITEN

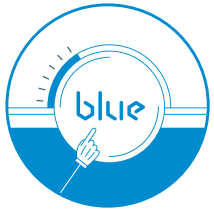
## Tasten-Steuerfunktionen

1



**Anzeige für Filterwechsel**
Wenn die Kontrollleuchte gelb leuchtet, ist es an der Zeit, einen neuen Filter zu bestellen.

2



**Filteralarm bestätigen**
Berühren Sie die Taste 5 Sekunden lang, um den Filteralarm zu bestätigen.

3

**Filter wechseln**
Wenn die Kontrollleuchte rot leuchtet, ist es an der Zeit, den Hauptfilter zu wechseln.

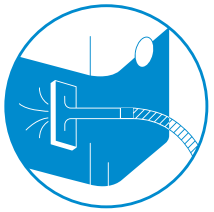
## Allgemeine Pflege

*Achten Sie auf eine gute Pflege Ihres Blue Luftreinigers, um eine optimale Geräteleistung sicher zu stellen.*

- Saugen Sie den Vorfilter gelegentlich ab, um Staub zu entfernen, oder waschen Sie ihn im Schonwaschgang bei niedriger Temperatur in der Waschmaschine mit.
- Je nach Einsatzbedingungen sollte der Hauptfilter alle sechs Monate ausgetauscht werden. Achten Sie darauf, das Gerät vor dem Auswechseln des Hauptfilters von der Stromversorgung zu trennen.
- Wenn das Gerät für den Austausch des Filters geöffnet ist, saugen Sie allen angesammelten Staub aus dem Gerät.
- Reinigen Sie die Oberseite des Gerätes gelegentlich mit einem trockenen Staubtuch.

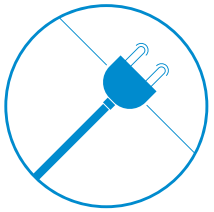
## Vorfilter absaugen oder waschen

1



Reinigen Sie gelegentlich die Außenseite des Stoff-Vorfilters mit einem Staubsauger, um Staub zu entfernen.

2

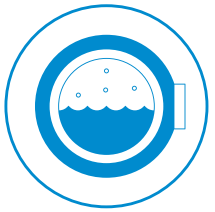


Trennen Sie das Gerät vom Strom, bevor Sie den Vorfilter abnehmen.

3

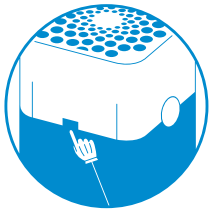
Zum Entfernen des Vorfilters ziehen Sie daran und lösen Sie ihn vorsichtig vom unteren Teil des Gerätes.

4



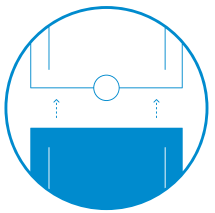
Waschen Sie den Vorfilter im Schonwaschgang bei niedriger Temperatur in der Waschmaschine mit.

5



Drücken Sie vor dem Austausch des Stoff-Vorfilters vorsichtig die Entriegelungstasten auf beiden Seiten des Gerätes, bis Sie ein Klicken zu hören.

6

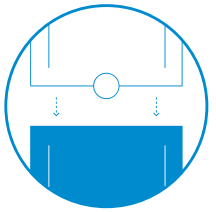


Nehmen Sie den oberen Teil des Gerätes ab.

7

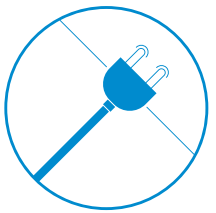
Ziehen Sie den Stoff-Vorfilter über den unteren Teil des Gerätes und positionieren Sie die Gewebemarkierungen in den oberen Ecken.

8



Bringen Sie den oberen Teil des Gerätes wieder an und drücken Sie fest darauf, bis Sie ein Klicken hören.

9



Verbinden Sie das das Gerät mit einer Steckdose und drücken Sie die Taste, um das Gerät wieder einzuschalten. Das war's schon!



PFLEGE UND WARTUNG

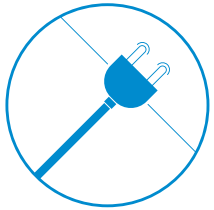
PFLEGE UND WARTUNG

## Hauptfilter wechseln

1

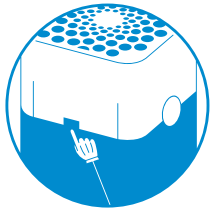
Wenn die Kontrollleuchte rot l euchtet, ist es an der Zeit, den Hauptfilter zu wechseln.

2



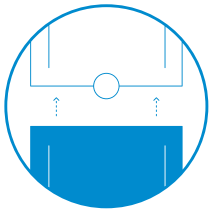
Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es von der Stromversorgung.

3



Drücken Sie vorsichtig die Entriegelungstasten auf beiden Seiten des Gerätes, bis Sie ein Klicken hören.

4

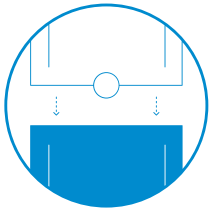


Nehmen Sie den oberen Teil des Gerätes ab.

5

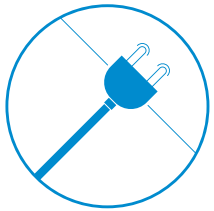
Ziehen Sie den Stoff-Vorfilter vorsichtig von dem alten Hauptfilter ab. Bringen Sie dann den Vorfilter am neuen Hauptfilter an.

6



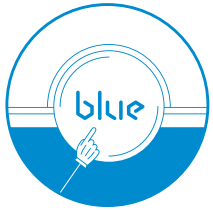
Drücken Sie den oberen Teil des Gerätes auf den Ersatzfilter und in das Gerät, bis Sie ein Klicken hören.

7



Verbinden Sie das Gerät mit einer Steckdose.

8



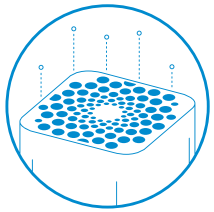

Schalten Sie das Gerät wieder ein. Für eine Neueinstellung halten Sie die Blue-Taste 5 Sekunden lang gedrückt.

9

Auf diese Weise weiß Blue, dass Sie den Filter gewechselt haben. Die Kontrollleuchte blinkt fünf Sekunden lang und wechselt anschließend von rot in weiß. Fertig!

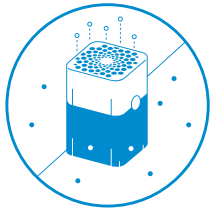
## Funktionsweise

1



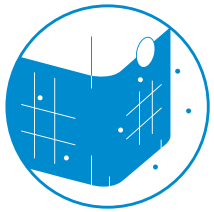
Die Ionenkammer gibt kontinuierlich einen Strom negativ geladener Ionen in die Raumluft ab.

2



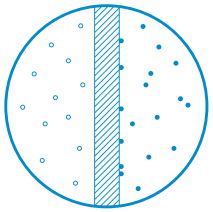
Schwebeteilchen im Raum nehmen diese negative Ladung auf und werden über den 360 Grad-Lufteinlass unten am Gerät angesaugt.

3



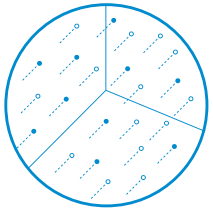
Ein waschbarer Vorfilter erfasst die größten Partikel, bevor die Luft durch den Hauptfilter strömt und in das Gerät gelangt.

4



Der Hauptfilter erfasst anschließend kleinere Partikel mit einer Größe bis 0,1 µm.

5

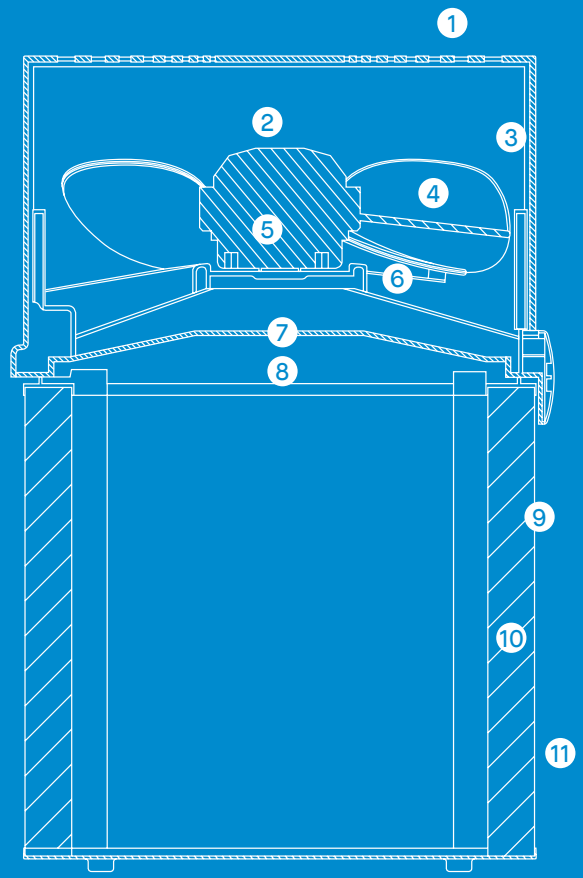


Blue stellt dabei mit einer Rate von 590 $m^3$/h saubere Luft bereit.





## Technische Zeichnung




1 » Luftaustritt
2 » Ionenkammer
3 » Innenwand (Luftstrom-optimierer)
4 » Lüfter
5 » Motor
6 » Lüfterfuß
7 » Schutzgitter
8 » Entriegelungstaste für Filter
9 » Vorfilter
10 » Partikelfilter
11 » 360 Grad-Lufteinlass

## Allgemeine Sicherheitshinweise

*Denken Sie daran, dass es sich bei Blue um ein elektrisches Gerät handelt. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor Inbetriebnahme aufmerksam durch und treffen Sie die notwendigen Vorkehrungen, um Brandgefahr, elektrischen Schlag oder Verletzungen zu vermeiden. Die Blue-Garantie gilt nur, wenn das Gerät entsprechend dieser Anweisungen verwendet wird.*

- Nicht auf das Gerät setzen, stellen oder klettern und das Gerät nicht als Tisch oder Ablage verwenden. Keine Gegenstände auf das Gerät stellen.
- Dieses Gerät ist nicht bestimmt für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bzw. denen es an Erfahrung und Wissen mangelt, es sei denn, dass diese Personen angemessen beaufsichtigt werden oder eine entsprechende Einweisung in die Benutzung des Gerätes durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person erhalten. Achten Sie darauf, dass Sie Kinder beaufsichtigen, damit sichergestellt ist, dass sie nicht mit dem Gerät spielen oder darauf klettern.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es zur Vermeidung von Gefahrensituationen durch Blue, eine von Blue autorisierte Reparaturwerkstatt oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden.
- Das Produkt darf nicht verwendet werden, wenn ein Kabel oder Stecker beschädigt ist oder wenn das Produkt nicht ordnungsgemäß funktioniert, heruntergefallen oder in irgendeiner Weise beschädigt ist. Das Kabel von heißen Oberflächen fernhalten.
- Es dürfen keine Fremdkörper in die Lüftung oder die Abluftöffnung eindringen, da dies zu Elektroschock oder Beschädigung des Luftreinigers führen kann. Lufteingänge und -ausgänge dürfen nicht blockiert werden.
- Trennen Sie vor Wartungsarbeiten die Stromversorgung.



AIR PURIFIER

# *Breathe freely*

## English
## User Manual

Pure 211
230 VAC, 50 Hz

Index ..... 17
Meet Blue® ..... 18
What's in the box ..... 19
Specifications ..... 19
Usage ..... 20
Setup ..... 21
On/off & operating speeds ..... 22
Care and maintenance ..... 24
Functionality ..... 28
Safety ..... 30

*You just made a wise decision to improve your health and your life.*

***Thank you for choosing Blue® to clean the room air in your home.***

*Before you start, please take a few minutes to become familiar with the basics.*

**Clean air**
Blue is designed to clean air in a room up to 50 m² (540 sq. ft) in size. Five times per hour, Blue replaces room air containing contaminants with fresh air.

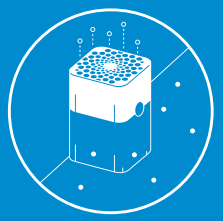
**Filter replacement**
To ensure your Blue air purifier is running in top condition and constantly provides you with clean air, be sure to wash or vacuum your stylish fabric pre-filter occasionally and change your main filter every six months.

**Blue and the environment**
Blue cleans your room air without using more energy than a light bulb. Both the environment and your wallet will be pleased. Plus all Blue components are recyclable.

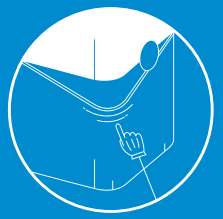




## Blue package



The air purifier Blue



One fabric pre-filters

Particle filter

## Options and add-ons

- A combination of active carbon filter and particle filter.
- Choice of stylish fabric pre-filters.

## Specifications

| | |
|---|---|
| Dimensions | Height: 513 mm (20,2 in)<br>Width: 330 mm (13 in)<br>Depth: 330 mm (13 in)<br>Weight: 5.7 kg (12.6 lbs) |
| Room size | 50 m² (540 sq.ft) |
| Clean Air Delivery Rate (CADR) | Smoke: 590 m³/h (350 cfm)<br>Dust: 590 m³/h (350 cfm)<br>Pollen: 590 m³/h (350 cfm) |
| Airflow rate | 290-620 m³/h (170-360 cfm) |
| Air exchange | 5 per hour<br>(50 m² or 540 sq.ft.room) |
| Power usage | 30-61 watts |
| Noise level | 31-56 dB(A) |
| Average filter service life | Six months[1] |
| Warranty | Local warranty regulations |

Blue is available in different colors for model Pure 211. The colorful fabric works as a pre-filter.

Certified ratings as stated are based on U.S. version models (120 VAC, 60 Hz) with Particle Filter model 211. Ratings may be affected by use of other filter models.

1 Depending on air quality in the area of use, the filter lifetime will vary.

## Getting the most from Blue

Close all windows and doors. Run your Blue 24 hours a day.
With Blue, you get clean air that's free of these potentially harmful airborne contaminants:

- Dust
- Sand
- Mold
- Pollen
- Soot and ashes
- Smoke
- Pet dander
- Smog (PM2.5)*
- Bacteria and viruses

Because your indoor air will constantly be cleaned, it is less likely that you'll suffer from health effects due to poor room air quality. Think of Blue as your room air's best friend, and a smart investment in a healthier future.

* Particle matter smaller than 2.5 microns

## Placement

Place Blue in an upright position on the floor in your room. Choose a location where air can circulate freely into, out of and around the unit. The minimum recommended distance to any adjacent object is 10 cm or 4". Be sure to place the unit where it won't be knocked over by anyone or any pet in the household.

**Do not place the unit:**

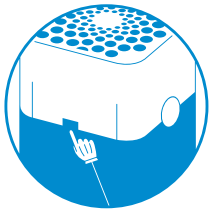
- Directly on or against soft furnishings such as bedding or curtains.
- Near sources of heat, such as radiators, fireplaces, stoves or ovens.
- Near wet areas, such as bathrooms, laundry rooms or where it may otherwise come into contact with water.
- Outdoors.





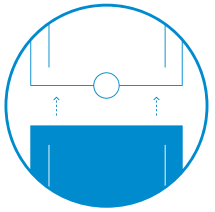
## Getting started

1



Gently press the buttons on both sides of the unit.

2

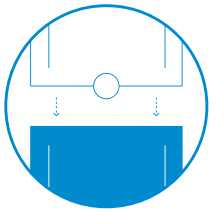


Remove the top portion of the unit.

3

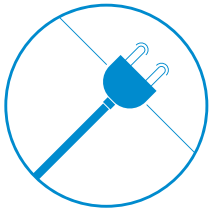
Then attach the fabric pre-filter. To ensure a smooth fit, position the markings on the fabric directly on the upper corners of the main filter.

4



Next, reposition the top of the unit onto the bottom and make sure it clicks into place.

5



Plug in your Blue air purifier.

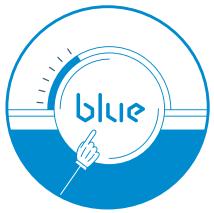
6

Touch the button to turn it on. It automatically sets itself to the recommended energy-efficient operating speed.
You are ready, breathe freely!

## On/off and speed control

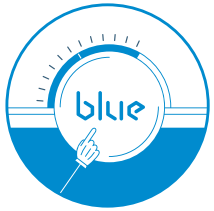
***To choose the operating speed, touch the Blue button.***
*The light indicates the speed selected.*

1




**On/Low**
Touch once to turn the unit on and set it to the recommended energy-efficient speed.

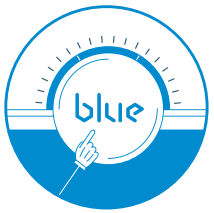
2




**Medium**
Touch twice for medium speed.

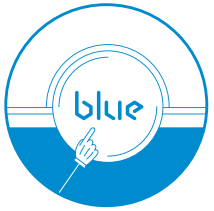
***Using Blue in your bedroom?***
*Don't worry. The light automatically switches itself off after 15 seconds so it won't disturb your sleep.*

3




**High**
Touch three times for high speed.

4



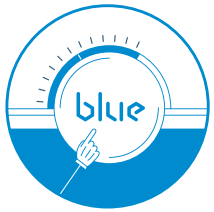

**Off**
Touch once more to turn the unit off.





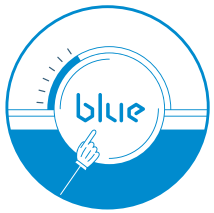
## Button control functions

1



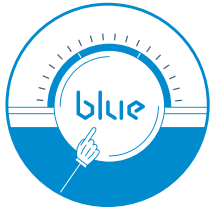

**Change filter indicator**
When the light turns yellow, it's time to order a new filter

2




**Acknowledge filter alert**
Touch the button for five seconds to acknowledge the filter alert.

3



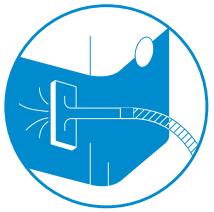

**Change filter**
When the indicator light turns red, it's time to change the main filter.

## General care

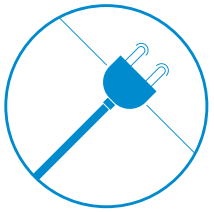
*Take good care of your Blue air purifier to ensure that it delivers optimal performance.*

- Vacuum the pre-filter occasionally to remove dust, or wash it on a gentle, low temperature cycle in the washing machine.
- Change the main filter every six months, depending on the operating conditions. Be sure to unplug the unit before changing the main filter.
- When the unit is open to change the filter, vacuum any dust that may have accumulated inside the unit.
- Occasionally wipe the top of the unit with a dry dust cloth.

## Vacuum or wash the pre-filter

1. 

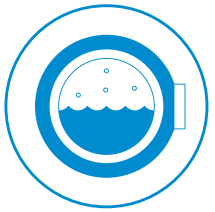
   Occasionally vacuum the exterior of the fabric pre-filter to remove dust.

2. 

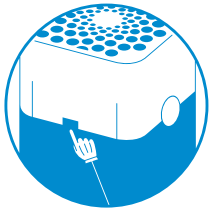
   Before removing the fabric pre-filter, unplug the unit.

3.

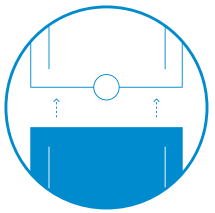
   Gently pull and detach the pre-filter from the bottom of the unit to remove it.

4. 

   Wash the pre-filter on a gentle, low temperature cycle in the washing machine.

5. 

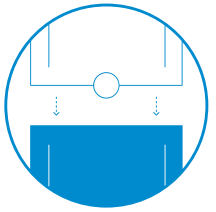
   Before replacing the fabric pre-filter, gently press the release buttons on both sides of the unit until you hear a click.

6. 

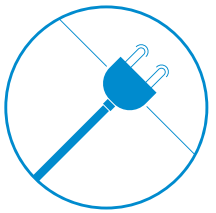
   Lift off the top of the unit.

7.

   Re-fit the fabric pre-filter over the bottom portion of the unit, positioning the fabric markings in the upper corners.

8. 

   Replace the top of the unit, pressing firmly until you hear a click.

9. 

   Plug in the unit and touch the button to restart. And you are ready!



CARE AND MAINTENANCE

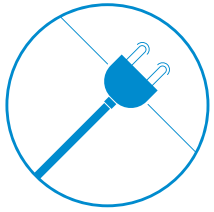
CARE AND MAINTENANCE

## Change the main filter

1

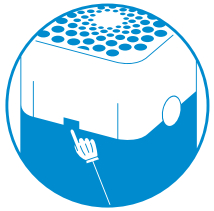
When the indicator light glows red, it's time to change the main filter.

2



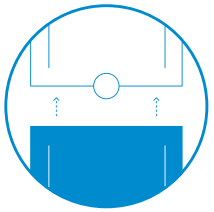
Turn off the unit and unplug it.

3



Gently press the release buttons on both sides of the unit until you hear a click.

4

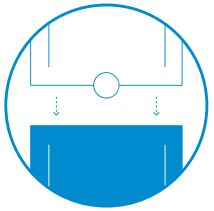


Lift off the top of the unit.

5

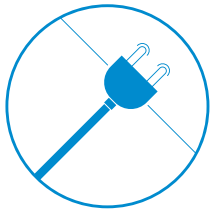
Gently pull and detach the fabric pre-filter from the old main filter and fit the pre-filter onto the new main filter.

6



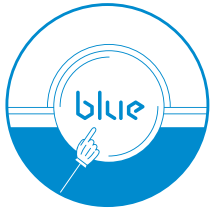
Firmly press the top of the unit onto the replacement filter into the unit until you hear a click.

7



Plug in the unit.

8



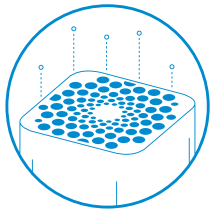

Restart the unit. To re-set it, touch the Blue button for five seconds, then release it.

9

This lets Blue know that you have changed the filter. The indicator light will flash for five seconds, and then change from red to white. Done!

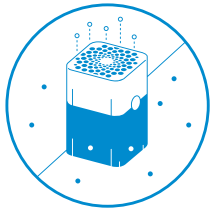
## How it works

1



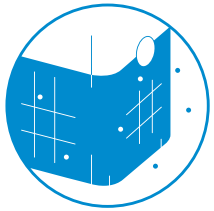
The ion chamber continuously releases a flow of negatively charged ions into the air in the room.

2



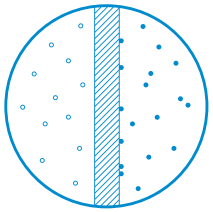
Airborne particles in the room pick up this negative charge and are drawn into the system through the 360° air inlet at bottom of unit.

3



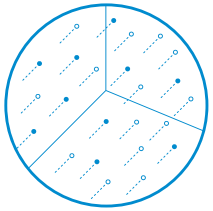
A washable pre-filter captures the largest particles before the air passes through the main filter and enters the unit.

4



The main filter then captures the smaller particles, all the way down to 0.1 microns in size.

5

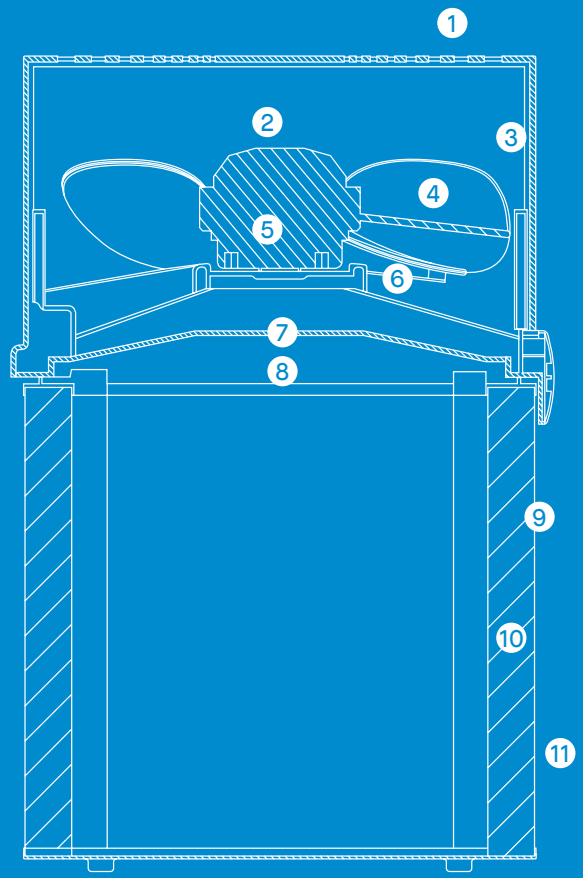


Blue manages to deliver clean air at a rate of 590 cubic meters per hour or 350 cubic feet per minute.





## Blueprint




1 » Air outlet
2 » Ion chamber
3 » Inner wall (Air stream optimizer)
4 » Fan
5 » Motor
6 » Fan base
7 » Protective grill
8 » Release button for filter
9 » Pre-filter
10 » Particle filter
11 » Air inlet 360°

## General safety instructions

*Remember, Blue is an electrical appliance. Please read these safety instructions carefully before use and take the necessary precautions to reduce the risk of fire, electric shock or injury. The Blue warranty applies only if the unit is used according to these instructions.*

- Do not sit on, stand on or climb on the unit or use the unit as a table or for storage. Do not place any objects on the top of the unit.
- This unit is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Be sure to supervise children to make sure that they do not play with or climb on the appliance.
- If the power cord is damaged, you must have it replaced by Blue, a service center authorized by Blue or similarly qualified persons in order to prevent hazardous conditions.
- Do not use the product with a damaged cord or plug or if product malfunctions, is dropped or is damaged in any manner. Keep the cord away from heated surfaces.
- Do not allow foreign objects to enter ventilation or exhaust opening as this may cause electric shock or damage to the air purifier. Do not block air inlets or outlets.
- Disconnect power supply before servicing.



PURIFICADOR DE AIRE

# *Breathe freely*

## Manual del usuario en español

Pure 211
120 VAC, 60 Hz

Índice ..... 31
Conozca a Blue® ..... 32
Contenidos de la caja ..... 33
Especificaciones ..... 33
Uso ..... 34
Configuración ..... 35
Encendido/apagado y velocidades de operación ..... 36
Cuidado y mantenimiento ..... 38
Funcionalidad ..... 42
Seguridad ..... 44

*Acaba de tomar una sabia decisión que le permitirá mejorar su salud y su vida.*

***Gracias por elegir Blue® para limpiar el aire de su hogar.***

*Antes de comenzar, tómese algunos minutos para familiarizarse con los aspectos básicos.*

**Aire limpio**
Blue está diseñado para limpiar el aire en un ambiente con un tamaño máximo de 50 $m^2$ (540 pies cuadrados). Cinco veces por hora, Blue reemplaza el aire del ambiente que contiene contaminantes con aire limpio.

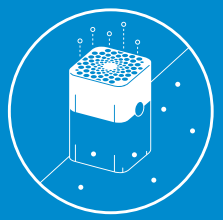
**Reemplazo del filtro**
Para garantizar que el purificador de aire Blue funcione de manera óptima y proporcione aire limpio de manera constante, asegúrese de lavar o aspirar el elegante prefiltro de tela periódicamente y cambie el filtro principal cada seis meses.

**Blue y el medioambiente**
Blue limpia el aire del ambiente sin consumir más energía que un foco de luz. Es algo conveniente tanto para el medioambiente como para su bolsillo. Además, todos los componentes de Blue son reciclables.

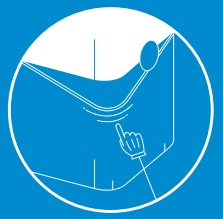




## Paquete de Blue



El purificador de aire Blue



Dos prefiltros de tela

Filtro de partículas

## Opciones y agregados

- Una combinación de filtro de carbono activo y filtro de partículas.
- Opciones de elegantes filtros de tela.

## Especificaciones

| | |
|---|---|
| Dimensiones | Altura: 513 mm (20,2 pulg.)<br>Ancho: 330 mm (13 pulg.)<br>Profundidad: 330 mm (13 pulg.)<br>Peso: 5,7 kg (12,6 libras) |
| Tamaño del ambiente | 50 $m^2$ (540 pies cuadrados) |
| Velocidad de producción de aire limpio (CADR) | Humo: 590 $m^3$/h (350 cfm)<br>Polvo: 590 $m^3$/h (350 cfm)<br>Polen: 590 $m^3$/h (350 cfm) |
| Velocidad del flujo de aire | 290-620 $m^3$/h (170-360 cfm) |
| Renovación de aire | 5 por hora (ambiente de 50 $m^2$) |
| Consumo de energía | 30-61 vatios |
| Nivel de ruido | 31-56 dB(A) |
| Vida útil promedio del filtro | Seis meses[1] |
| Garantía | Garantía local |

Blue está disponible en diferentes colores para el modelo Pure 211.
La tela de color actúa como prefiltro.

Los valores nominales certificados se basan en los modelos para la versión estadounidense (120 VAC, 60 Hz) con el filtro de partículas modelo 211. Los valores nominales pueden verse afectados por el uso de otros modelos de filtros.

1 Según la calidad del aire en el lugar de uso, la vida útil del filtro puede variar.

## Cómo aprovechar al máximo Blue

- Cierre todas las ventanas y las puertas. Deje en funcionamiento la unidad Blue las 24 horas. Con Blue, puede obtener aire limpio que no contiene nocivos contaminantes:
  - » Polvo
  - » Arena
  - » Moho
  - » Polen
  - » Hollín y cenizas
  - » Humo
  - » Caspa de animales
  - » Smog (PM2.5)*
  - » Bacterias y virus

  Debido a que el aire de interiores se limpiará constantemente, es menos probable que sufra efectos de salud adversos debido a la mala calidad del aire en los ambientes. Piense en Blue como el mejor amigo del aire de los ambientes y como una inversión inteligente en un futuro más saludable.

  * Materia de partículas menor a 2,5 micrones

## Ubicación

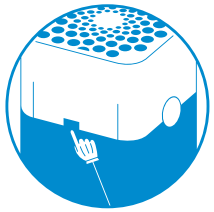
- Coloque Blue en una posición vertical sobre el piso del ambiente. Seleccione una ubicación donde el aire pueda circular (ingresar, egresar y transitar) libremente por la unidad. La distancia mínima recomendada a cualquier objeto adyacente es de 10 cm (4”). Asegúrese de colocar la unidad en un lugar donde ningún animal de la casa pueda derribarla.

- **No coloque la unidad en los siguientes lugares:**
  - » Directamente encima o contra muebles blandos, como colchones o cortinas.
  - » Cerca de fuentes de calor, como radiadores, chimeneas, estufas u hornos.
  - » Cerca de áreas húmedas, como baños, cuartos de lavado o en otros lugares donde pueda entrar en contacto con agua.
  - » En exteriores.

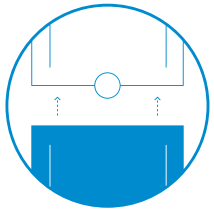




## Para comenzar

1. 

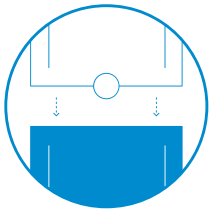
   Presione suavemente los botones ubicados a ambos lados de la unidad.

2. 

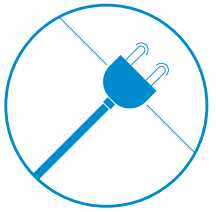
   Quite la porción superior de la unidad.

3.

   A continuación, coloque el prefiltro de tela. Para garantizar un ajuste adecuado, posicione las marcas presentes en la tela directamente en las esquinas superiores del filtro principal.

4. 

   A continuación, vuelva a colocar la parte superior de la unidad en la parte inferior y asegúrese de que se trabe en su lugar (escuchará un clic).

5. 

   Conecte el purificador de aire Blue.

6.
   

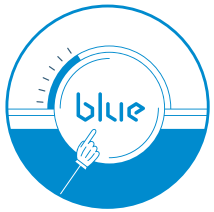
   Toque el botón para encender la unidad. Se configurará automáticamente con la velocidad de operación que tenga la mayor eficiencia energética. ¡Está listo, puede comenzar a respirar con libertad!

## Encendido/apagado y control de velocidad

***Para seleccionar la velocidad de operación, toque el botón Blue.***
*La luz indica la velocidad seleccionada.*

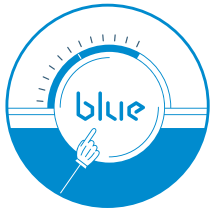
*¿Usa Blue en su habitación?*
*No se preocupe. La luz se apaga automáticamente tras 15 segundos, para no molestarlo mientras duerme.*

1



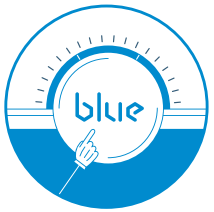

**Encendido/Baja**
Toque una vez para encender la unidad y configurarla en la velocidad recomendada con mayor eficiencia energética.

2



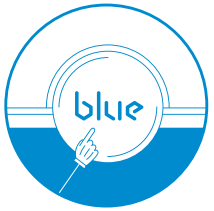

**Media**
Toque dos veces para seleccionar la velocidad máxima.

3




**Alta**
Toque tres para seleccionar la velocidad alta.

4



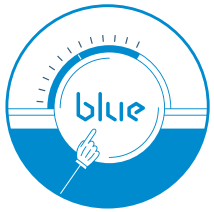

**Apagado**
Toque una vez más para apagar la unidad.





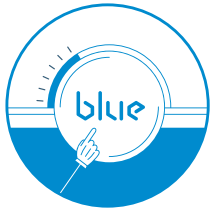
## Funciones de control de los botones

1




**Indicador de cambio de filtro**
Cuando la luz se encienda de color amarillo, es momento de solicitar un filtro nuevo.

2




**Reconocer alerta de filtro**
Toque el botón durante cinco segundos para reconocer el alerta de filtro.

3

**Cambiar filtro**
Cuando la luz del indicador se encienda de color rojo, es momento de cambiar el filtro principal.

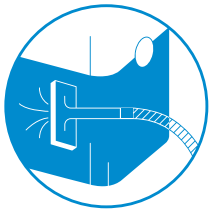
## Cuidados generales

*Mantenga adecuadamente el purificador de aire Blue para garantizar que su rendimiento sea óptimo.*

- Aspire el prefiltro periódicamente para eliminar el polvo; también puede lavarlo en un lavarropas con un ciclo suave de baja temperatura.
- Cambie el filtro principal cada seis meses, según las condiciones de operación. Asegúrese de desconectar la unidad antes de cambiar el filtro principal.
- Cuando la unidad esté abierta para cambiar el filtro, aspire todo el polvo acumulado dentro de la unidad.
- Periódicamente, limpie la parte superior de la unidad con un paño seco para polvo.

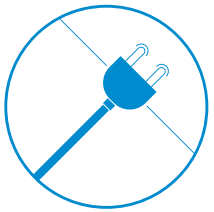
## Aspire o lave el prefiltro

1



Periódicamente, aspire el exterior del prefiltro de tela para eliminar el polvo.

2

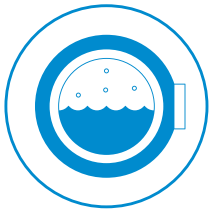


Antes de quitar el prefiltro de tela, desconecte la unidad.

3

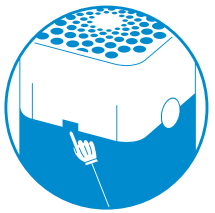
Para quitar el prefiltro, tire suavemente de él para separarlo del fondo de la unidad.

4



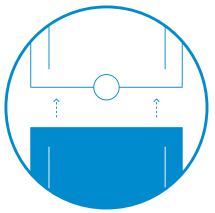
Lave el prefiltro en un lavarropas con un ciclo suave de baja temperatura.

5



Antes de reemplazar el prefiltro de tela, presione suavemente los botones de liberación ubicados a ambos lados de la unidad hasta escuchar un clic.

6

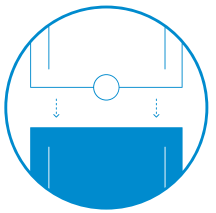


Levante la parte superior de la unidad.

7

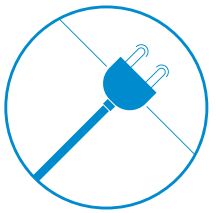
Vuelva a ajustar el prefiltro de tela sobre la porción inferior de la unidad, con las marcas de la tela ubicadas en las esquinas superiores.

8



Para volver a colocar la parte superior de la unidad, presiónela con firmeza hasta escuchar un clic.

9



Conecte la unidad y toque el botón para reiniciarla. ¡Ya está todo listo!



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

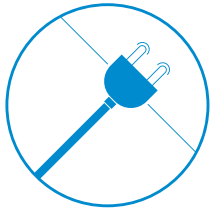
CUIDADO Y MANTENIMIENTO

## Cambie el filtro principal

1

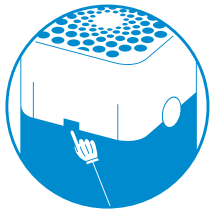
Cuando la luz del indicador se encienda de color rojo, es momento de cambiar el filtro principal.

2



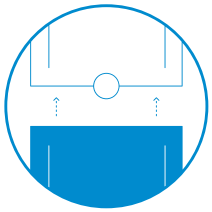
Apague la unidad y desconéctela.

3



Presione suavemente los botones de liberación ubicados a ambos lados de la unidad hasta escuchar un clic.

4

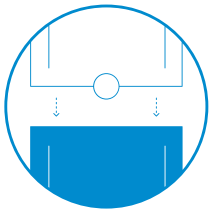


Levante la parte superior de la unidad.

5

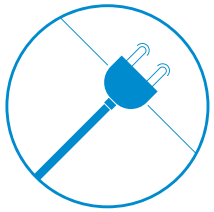
Tire suavemente para separar el prefiltro de tela del filtro principal que desea reemplazar; a continuación, ajuste el prefiltro en el filtro principal nuevo.

6



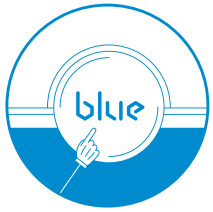
Presione con firmeza la parte superior de la unidad en el filtro de reemplazo dentro de la unidad hasta escuchar un clic.

7



Conecte la unidad.

8



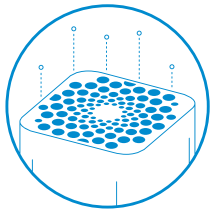

Reinicie la unidad. Para volver a configurarla, toque el botón Blue durante cinco segundos y suéltelo.

9

De esta manera se le comunica a Blue que se ha cambiado el filtro. La luz del indicador parpadeará durante cinco segundos y, a continuación, pasará de color ojo a color blanco. ¡Listo!

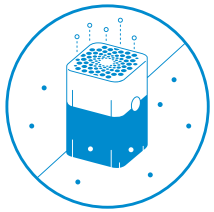
## Modo de funcionamiento

1



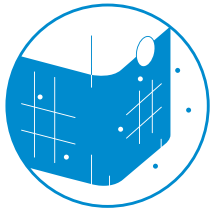
La cámara de iones libera continuamente un flujo de iones con carga negativa hacia el aire en el ambiente.

2



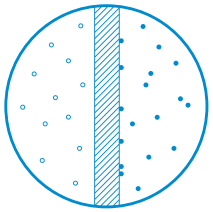
Las partículas en el aire del ambiente captan esta carga negativa y son atraídas hacia el sistema a través de la entrada de aire de 3600 ubicada en la parte inferior de la unidad.

3



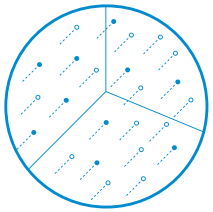
Un prefiltro lavable captura las partículas más grandes antes de que el aire pase por el filtro principal e ingrese a la unidad.

4



Luego, el filtro principal captura las partículas más pequeñas hasta un tamaño de 0,1 micrones.

5

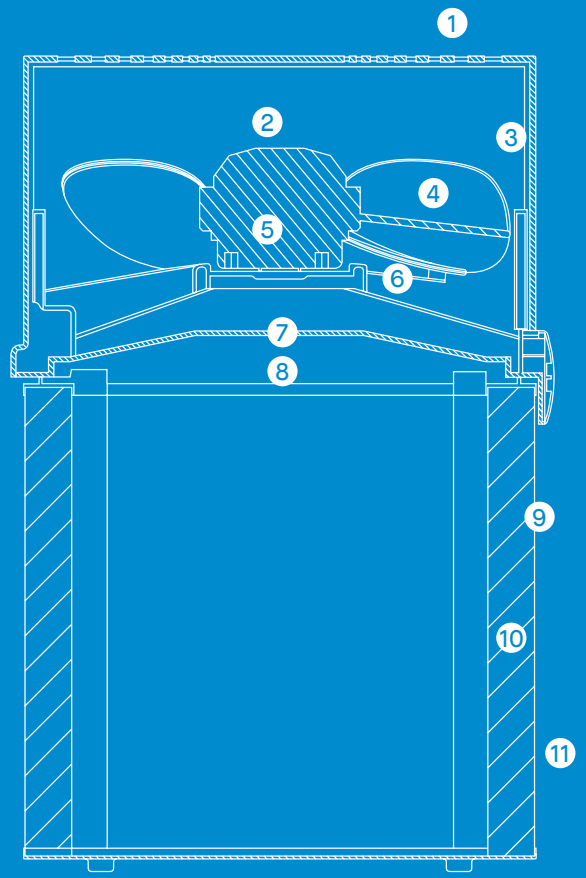


Blue puede ofrecer aire puro a velocidades de 590 metros cúbicos por hora o 350 metros cúbicos por minuto.





## Plano




1 » Salida de aire

2 » Cámara de ione

3 » Pared interna (optimizador del flujo de aire)

4 » Ventilador

5 » Motor

6 » ase del ventilador

7 » Parrilla protectora

8 » Botón de liberación del filtro

9 » Prefiltro

10 » Filtro de partículas

11 » Entrada de aire de 360°

## Instrucciones de seguridad generales

*Recuerde que Blue es un dispositivo eléctrico. Lea atentamente estas instrucciones de seguridad antes de usar la unidad, y tome las precauciones necesarias para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas o lesiones. La garantía de Blue se aplica solo si la unidad se usa de acuerdo con estas instrucciones.*

- No se siente ni se pare sobre la unidad. No la use como escalón, ni como mesa, ni como dispositivo de almacenamiento. No coloque ningún objeto en la parte superior de la unidad.
- Esta unidad no está pensada para que la usen personas (entre ellos niños/as) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas, o falta de experiencia y conocimiento, excepto de manera supervisada o con capacitación acerca del uso del dispositivo por parte de una persona responsable por su seguridad. Asegúrese de supervisar a los niños/as para que no jueguen con el dispositivo o se trepen a él.
- Si el cable de alimentación se daña, personal de Blue u otro personal con cualificaciones similares deben reemplazarlo en un centro de servicio autorizado por Blue para evitar condiciones peligrosas.
- No use el producto si el cable o el enchufe están dañados, si el producto funciona mal, se golpea al caerse o se daña de algún otro modo. Mantenga el cable lejos de superficies calefaccionadas.
- No permite que objetos extraños ingresen en las aberturas de ventilación o escape, ya que esto puede causar descargas eléctricas o daños en el purificador de aire. No bloquee las entradas y las salidas de aire.
- Desconecte el suministro de energía antes de realizar tareas de servicio.



PURIFICATEUR D'AIR

# *Breathe freely*

## Manuel de l'utilisateur en français

Pure 211
120 VAC, 60 Hz

Index ..... 45
Présentation de Blue® ..... 46
Contenu de la boîte ..... 47
Spécifications ..... 47
Utilisation ..... 48
Configuration ..... 49
Marche/Arrêt et vitesses de fonctionnement ..... 50
Soin et entretien ..... 54
Fonctions ..... 56
Sécurité ..... 57

*Vous venez de prendre la bonne décision pour améliorer votre santé et votre vie.*

***Merci d'avoir choisi Blue® pour purifier l'air de votre maison.***

*Avant de commencer, veuillez prendre quelques minutes pour vous familiariser avec l'essentiel.*

**Air propre**
Blue est conçu pour purifier l'air d'une pièce mesurant jusqu'à 50m².
Cinq fois par heure, Blue remplace l'air de la pièce contenant des polluants par de l'air frais.

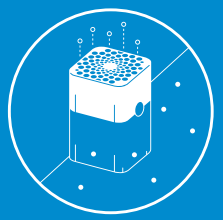
**Remplacement du filtre**
Assurez-vous de nettoyer ou d'aspirer votre élégant pré-filtre en tissu de temps à autre et de changer votre filtre principal tous les six mois, afin de garantir les conditions optimales de fonctionnement de votre purificateur d'air Blue.

**Blue et l'environnement**
Blue purifie l'air de votre maison sans utiliser plus d'énergie d'une ampoule électrique. Cela fera autant de bien à votre portefeuille qu'à l'environnement. Tous les composants Blue sont en outre recyclables.

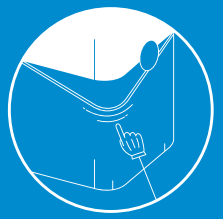




## Emballage Blue



Purificateur d'air Blue



Deux pré-filtres en tissu

Filtre à particules

## Options et produits complémentaires

- Filtre à charbon actif et filtre à particules combinés.
- Choix de pré-filtres élégants en tissu.

## Spécifications

| | |
|---|---|
| Dimensions | Hauteur: 513 mm (20,2 in)<br>Largeur: 330 mm (13 in)<br>Profondeur: 330 mm (13 in)<br>Poids: 5,7 kg (12,6 lbs) |
| Taille de la pièce | 50 m² (540 sq.ft) |
| Taux d'approvisionnement en air propre (CADR) | Fumée: 590 m³/h (350 cfm)<br>Poussière: 590 m³/h (350 cfm)<br>Pollen: 590 m³/h (350 cfm) |
| Débit d'air | 290-620 m³/h (170-360 cfm) |
| Changement de l'air | 5 par heure (pièce de 50m²) |
| Consommation électrique | 30-61 watts |
| Niveau sonore | 31-56 dB(A) |
| Durée de vie moyenne du filtre | Six mois[1] |
| Garantie | Règles de garantie locales |

Blue est disponible en différents coloris pour le modèle Pure 211. Le tissu coloré sert de pré-filtre.

Les certifications concernent les versions américaines des modèles (120 VAC, 60 Hz) avec filtre à particules modèle 211. Ces certifications peuvent être affectées par l'utilisation d'autres modèles de filtre.

1 Selon la qualité de l'air dans la zone d'utilisation, la durée de vie du filtre varie.

## Tirer le meilleur parti de Blue

Fermez toutes les fenêtres et les portes. Faites fonctionner votre Blue 24 heures sur 24. Grâce à Blue, vous obtenez un air propre exempts de ces polluants atmosphériques potentiellement nuisibles.

- Poussière
- Sable
- Moisissure
- Pollen
- Suie et cendres
- Fumée
- Poils d'animaux
- Fumée (PM2.5)*
- Bactérie et virus

L'air de votre intérieur étant sans cesse purifié, vous êtes moins susceptible de souffrir de problèmes de santé à cause de la qualité médiocre de l'air de votre maison. Considérez Blue comme le meilleur ami de l'air de votre maison, ainsi qu'un investissement intelligent pour un avenir plus sain.

* Particules inférieures à 2,5 microns

## Placement

Placez Blue en position verticale sur le sol dans votre pièce. Choisissez un emplacement où l'air peut circuler librement à l'intérieur et à l'extérieur de l'appareil ainsi que tout autour. La distance minimum recommandée par rapport à un objet adjacent donné et de 10 cm. Assurez-vous de placer l'appareil dans un endroit où il ne peut pas être renversé par quelqu'un ou un animal domestique dans votre foyer.

Ne placez pas l'appareil :

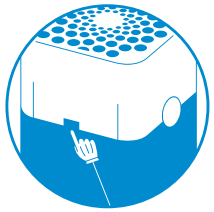
- directement sur ou contre du mobilier, comme de la literie ou des rideaux ;
- près de sources de chaleur, telles que des radiateurs, des cheminées, des fourneaux ou des fours ;
- près de zones humides, telles que des salles de bains, des buanderies ou des endroits où il peut entrer en contact avec de l'eau.
- En extérieur.





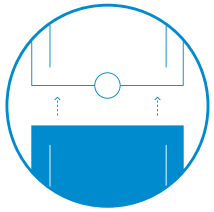
## Démarrage

1



Appuyez légèrement sur les boutons situés de chaque côté de l'appareil.

2

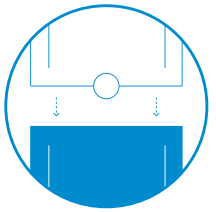


Retirez la portion supérieure de l'appareil.

3

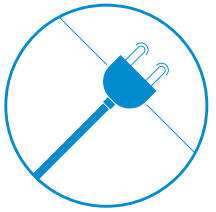
Puis, attachez le pré-filtre en tissu. Placez les marquages du tissu directement par dessus les coins supérieurs du filtre principal pour garantir un ajustement parfait.

4



Replacez ensuite le couvercle de l'appareil sur le bas et assurez-vous de le faire cliquer pour le mettre en place.

5



Branchez votre purificateur d'air Blue.

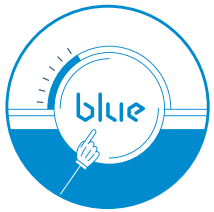
6

Touchez le bouton pour l'allumer. Il se règle automatiquement sur la vitesse de fonctionnement à faible croissance énergétique recommandée. Vous êtes prêt et pouvez respirer librement !

## Marche/Arrêt et contrôle de la vitesse

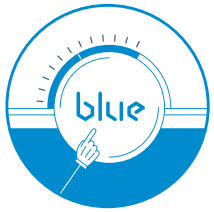
***Touchez le bouton Blue pour choisir la vitesse de fonctionnement.***
*Le voyant indique la vitesse sélectionnée.*

1




**Marche/Faible**
Touchez une seule fois pour allumer l'appareil et le régler sur la vitesse à faible croissance énergétique.

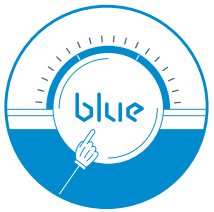
2




**Moyen**
Touchez deux fois pour une vitesse maximale.

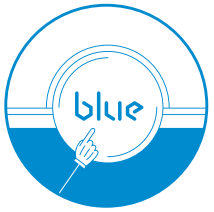
***Vous utilisez Blue dans votre chambre ?***
*Ne vous faites aucun souci. Le voyant s'éteint automatiquement après 15 secondes pour ne pas déranger votre sommeil.*

3




**Élevé**
Touchez trois fois pour une vitesse élevée.

4



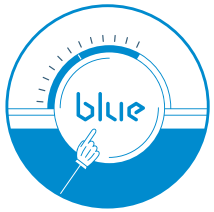

**Arrêt**
Touchez une fois de plus pour éteindre l'appareil.





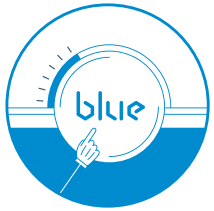
## Fonctions de commandes à bouton

1




**Changement de l'indicateur filtre**
Quand le voyant s'allume en jaune, il est temps de commander un nouveau filtre.

2




**Validation de l'alerte filtre**
Touchez le bouton pendant cinq secondes pour valider l'alerte filtre.

3

**Changement du filtre**
Quand le voyant indicateur s'allume en rouge, il est temps de changer le filtre principal.

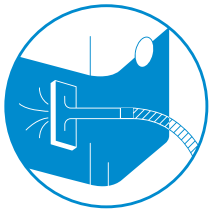
## Soins généraux

*Prenez grand soin de votre purificateur d'air Blue pour vous assurer de sa performance optimale.*

- Aspirez le pré-filtre de temps à autre pour retirer la poussière ou nettoyez-le avec un cycle délicat à basse température dans votre machine à laver.
- Changez le filtre principal tous les six mois, selon les conditions de fonctionnement. Assurez-vous de débrancher l'appareil avant de changer le filtre principal.
- Lorsque l'appareil est ouvert pour changer le filtre, aspirez toute poussière accumulée à l'intérieur.
- Essuyez de temps en temps le dessus de l'appareil avec un chiffon à poussière sec.

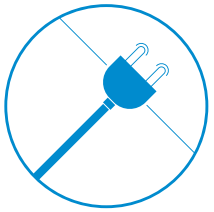
## Aspirez ou nettoyez le pré-filtre

1



Aspirez de temps à autre l'extérieur du pré-filtre en tissu afin de retirer la poussière.

2

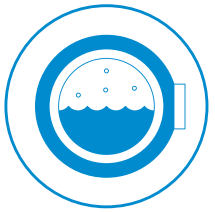


Débranchez l'appareil avant de retirer le pré-filtre en tissu.

3

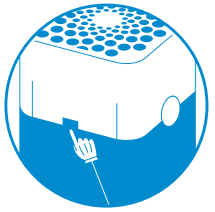
Retirez doucement le pré-filtre et détachez-le du fond de l'appareil pour le retirer.

4



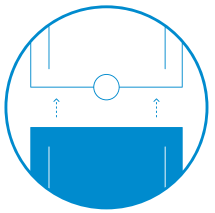
Nettoyez le pré-filtre avec un cycle de lavage délicat à basse température.

5



Avant de replacer le pré-filtre en tissu, appuyez doucement sur les boutons d'ouverture situés de chaque côté de l'appareil jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

6

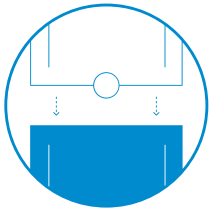


Soulevez le couvercle de l'appareil.

7

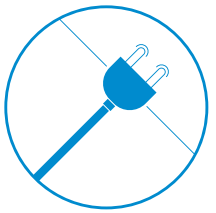
Reposez le pré-filtre en tissu sur la partie inférieure de l'appareil en plaçant les marques en tissu dans les coins supérieurs.

8



Replacez le couvercle de l'appareil en appuyant fermement jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

9



Branchez l'appareil et touchez le bouton pour redémarrer. Et voilà !

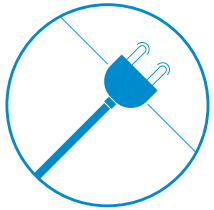
SOIN ET ENTRETIEN

## Changement du filtre principal

1

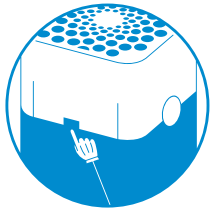
Quand le voyant indicateur s'allume en rouge, il est temps de changer le filtre principal.

2



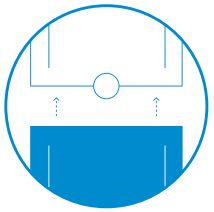
Éteignez l'appareil et débranchez-le.

3



Appuyez doucement sur les boutons d'ouverture situés de chaque côté de l'appareil jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

4

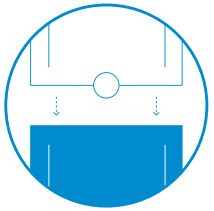


Soulevez le couvercle de l'appareil.

5

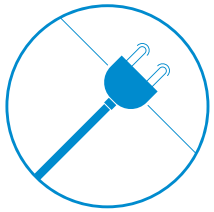
Retirez doucement le pré-filtre en tissu de l'ancien filtre principal et montez le pré-filtre sur le nouveau filtre principal.

6



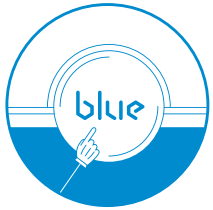
Appuyez fermement le couvercle de l'appareil sur le filtre de remplacement situé à l'intérieur jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

7



Branchez l'appareil.

8



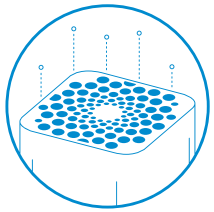

Redémarrez l'appareil. Pour le réinitialiser, touchez le bouton Blue pendant cinq secondes et relâchez-le.

9

Cela informe Blue que vous avez changé le filtre. Le voyant indicateur clignote pendant cinq secondes, puis passe de rouge à blanc. C'est fait !

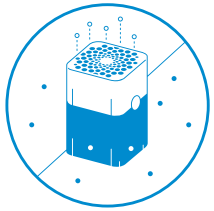
## Comment cela fonctionne

1



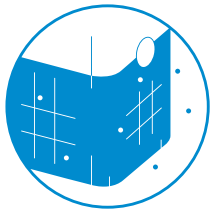
La chambre d'ionisation libère sans cesse un flux d'ions négativement chargés dans l'air de la pièce.

2



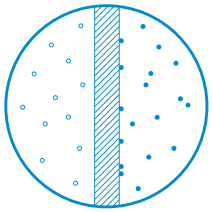
Des particules en suspension dans la pièce collectent cette charge négative et sont attirées dans le système à travers l'entrée d'air à 360° situés au fond de l'appareil.

3



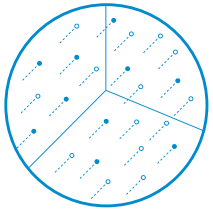
Un pré-filtre lavable capture les particules les plus importantes avant que l'air ne passe à travers le filtre principal et ne pénètre dans l'appareil.

4



Le filtre principal capture ensuite les particules les plus petites jusqu'à une taille minime de 0,1 micron.

5

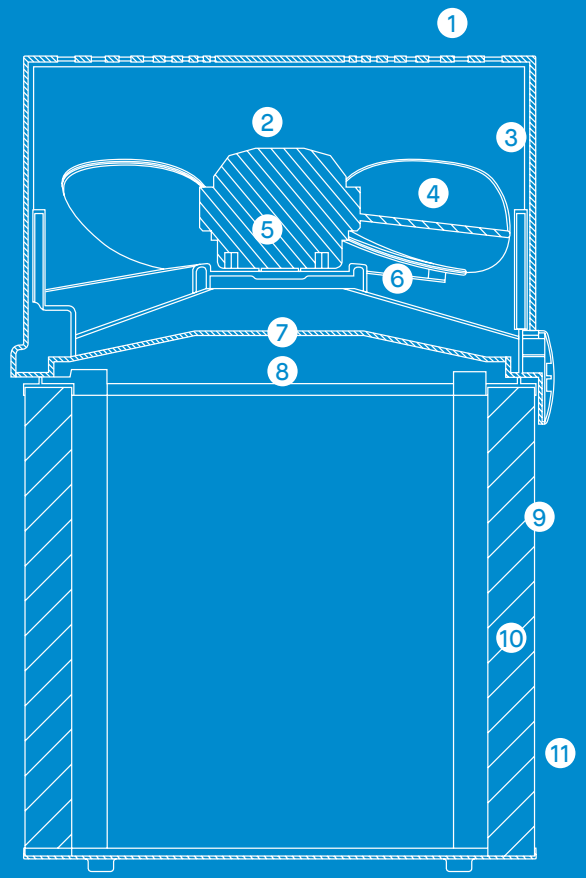


Blue parvient à distribuer de l'air propre à un taux de 590 mètres cube par heure.





## Schéma directeur




1 » Entrée d'air

2 » Chambre d'ionisation

3 » Paroi interne (optimiseur du flux d'air)

4 » Ventilateur

5 » Moteur

6 » Base du ventilateur

7 » Grille protectrice

8 » Bouton d'ouverture pour le filtre

9 » Pré-filtre

10 » Filtre à particules

11 » Entrée d'air à 360°

## Consignes générales de sécurité

*N'oubliez pas que Blue est un appareil électrique. Veuillez lire ces instructions de sécurité avec attention avant toute utilisation et prenez les précautions nécessaires afin de réduire tout risque d'incendie, d'électrocution ou de blessures. La garantie Blue s'applique uniquement si l'appareil est utilisé selon ces instructions.*

- Ne vous asseyez pas, ne vous tenez pas debout et ne montez pas sur l'appareil. Ne l'utilisez pas non plus comme table ou comme entreposage. Ne placez pas d'objets sur le dessus de l'appareil.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux, ou un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'ils ne soient sous surveillance ou qu'ils n'aient été informés de la manière d'utiliser l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Assurez-vous de ne pas laisser les enfants sans surveillance et qu'ils ne jouent pas avec l'appareil ou ne monte pas dessus.
- Si le cordon électrique est endommagé, vous devez le faire remplacer par Blue, un centre de services agréé par Blue, ou des personnes qualifiées similaires, de façon à éviter des conditions dangereuses.
- N'utilisez pas le produit avec un cordon ou une prise endommagé(e), ou si le produit ne fonctionne pas correctement, fait l'objet d'une chute ou est endommagé de quelque façon que ce soit. Maintenez le cordon éloigné de surfaces chaudes.
- Ne laissez pas d'objets étrangers pénétrer dans la ventilation ou l'orifice d'aération, car cela pourrait provoquer une électrocution ou un endommagement du purificateur d'air. Ne bloquez pas les entrées ou les sorties d'air.
- Débranchez l'alimentation avant d'effectuer l'entretien.

## Geschäftsstellen / Offices / Oficinas / Bureaux:

*Firmensitz / Headquarters / Oficina central / Siège sociaux*

Blue
Danderydsgatan 11
SE-11426 Stockholm
SWEDEN

*Vertrieb in den USA und in Kanada / Sales in the U.S. and Canada*
*Ventas en Estados Unidos y Canadá / Ventes aux États-Unis et au Canada*

Blue
100 North LaSalle Street, Suite 1900
Chicago, IL 60602
USA

*Vertrieb im Nahen Osten und in Europa / Sales in the Middle East and Europe*
*Ventas en Oriente Medio y Europa / Ventes au Moyen-Orient et en Europe*

Blue
Danderydsgatan 11
SE-11426 Stockholm
SWEDEN

**Blue® is a global brand.**
*www.pure.blue*